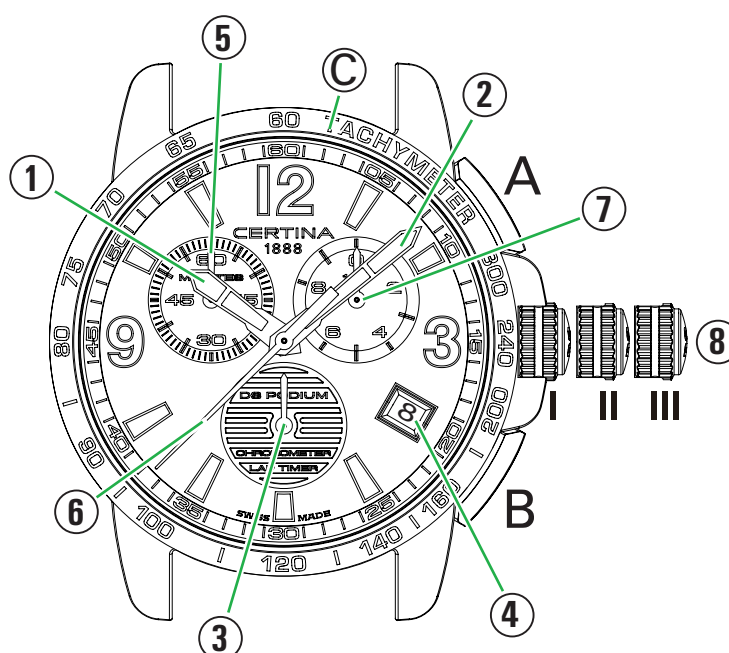


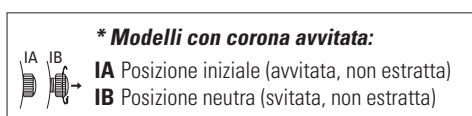
# Cronografi al quarzo PRECIDRIVE Lap Timer

## Istruzioni per l'uso



### Visualizzazione e funzioni

- ❶ Lancetta delle ore
  - ❷ Lancetta dei minuti
  - ❸ Lancetta dei secondi
  - ❹ Indicatore della data
  - ❺ Lancetta del contatore 60 minuti
  - ❻ Lancetta del contatore 60 secondi
  - ❼ Lancetta del contatore 1/10 di secondo
  - ❽ Corona a 3 posizioni:
    - I Posizione di riposo (avvitata\*, non estrarre)
    - II Posizione di regolazione della data (svitata\*, estrarre a metà)
    - III Posizione di regolazione dell'ora (svitata\*, completamente estrarre)
- A** Pulsante START/STOP  
**B** Pulsante SPLIT/Azzeramento



## Congratulazioni

Ci congratuliamo con Lei per aver scelto un cronografo del brand CERTINA®, una delle marche svizzere più rinomate al mondo. Progettato accuratamente con l'utilizzo di materiali e componenti di alta qualità, il vostro orologio è protetto dagli urti, dalle variazioni di temperatura, dall'acqua, dalla polvere e trae un ulteriore vantaggio dal concetto **DS**.

Queste istruzioni per l'uso si applicano ai cronografi al quarzo CERTINA® dotati del movimento PRECIDRIVE G10.212 AJ PRD. Per le regolazioni e l'uso del Suo cronografo PRECIDRIVE, La invitiamo a consultare le istruzioni riportate di seguito.

Il Suo cronografo PRECIDRIVE è in grado di cronometrare tempi fino a una durata massima di 60 minuti con una precisione a 1/10 di secondo e presenta le seguenti funzioni:

- Funzione cronografo standard START–STOP
- Funzione LAP (tempo al giro)

Per un funzionamento perfetto e preciso del Suo cronografo negli anni, Le consigliamo di seguire scrupolosamente i consigli contenuti in queste istruzioni per l'uso.

Il concetto **DS** (doppia sicurezza) è caratterizzato da:

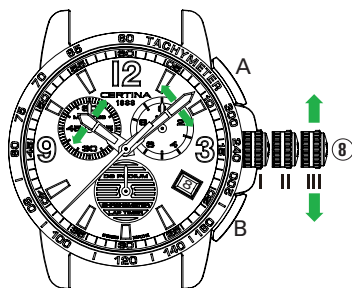
- estrema resistenza agli urti,
- vetro in zaffiro ultrasensibile,
- guarnizione sulla corona e guarnizione sull'albero che garantiscono la tenuta dell'orologio anche con la corona estratta,
- fondello rinforzato.

## Regolazioni

### Modelli con corona avvitata

Per garantirne ancor meglio l'impermeabilità, alcuni modelli sono dotati di corona **(8)** avvitata. Prima di procedere all'impostazione dell'ora o alla regolazione della data, è necessario svitare la corona **(8)** in posizione **IB** per estrarla in posizione **II** o **III**.

**Importante: per salvaguardare l'impermeabilità dell'orologio, è indispensabile riavvitare la corona dopo ogni utilizzo. È sconsigliabile manipolare la corona **(8)** in acqua.**



### Messa all'ora

Estrarre la corona **(8)** in posizione **III**; la lancetta dei secondi **(3)** si ferma e le 3 lancette del cronografo **(5, 6, 7)** compiono un giro del quadrante (ingresso in modalità di regolazione). Ruotare la corona **(8)** avanti o indietro fino all'ora desiderata quindi riportarla in posizione di riposo **I**. Quando la lancetta delle ore **(1)** passa dalle ore 12, si può notare se indica mezzanotte (la data cambia) o mezzogiorno (la data non cambia).

### Consiglio per sincronizzare l'orologio

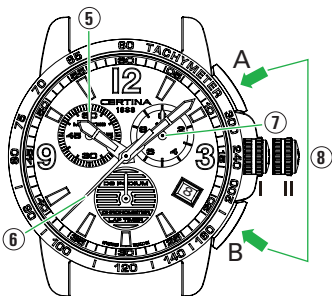
Per sincronizzare la lancetta dei secondi **(3)** con un segnale orario ufficiale (radio/TV/Internet), estrarre la corona **(8)** in posizione **III**; la lancetta dei secondi **(3)** si ferma. Al segnale orario, spingere nuovamente la corona **(8)** in posizione di riposo **I**.

### Correzione rapida della data

Estrarre la corona **(8)** in posizione **II**. Le lancette dei contatori del cronografo **(5, 6, 7)** compiono un giro del quadrante (ingresso in modalità di regolazione). Ruotare la corona **(8)** in senso antiorario fino alla data desiderata.

### Scala tachimetrica (in base al modello)

La scala tachimetrica consente di misurare la velocità media di un oggetto che si sposta. Avviare il cronometraggio premendo il pulsante **(A)** e arrestarlo premendo il pulsante **(B)** dopo aver percorso la distanza di 1 km. La lancetta dei secondi del cronografo **(6)** punterà verso la scala tachimetrica **(C)**, indicando la velocità in km/h.



## Azzeramento dei contatori del cronografo

All'occorrenza, i contatori del cronografo **(5, 6, 7)** dovranno essere azzerati prima dell'inizio del cronometraggio. Procedere come segue: estrarre la corona **(8)** in posizione **II**; le lancette dei contatori **(5, 6, 7)** compiono un giro del quadrante (ingresso in modalità di regolazione). Ad ogni pressione del pulsante **(A)**, una diversa lancetta compie un giro del quadrante (lancetta attiva) e può essere riportata nella posizione iniziale con pressioni successive del pulsante **(B)**.

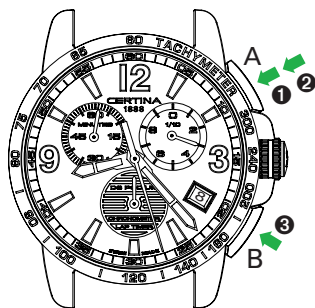


Fig. 1

## Cronometraggio semplice

**Attenzione:** Prima di ogni cronometraggio, le lancette del cronografo devono trovarsi in posizione iniziale. All'occorrenza, vedere il paragrafo **AZZERAMENTO DEI CONTATORI DEL CRONOGRAFO**.

**Nota:** Tutte le funzioni di cronometraggio sono disponibili con la corona premuta in posizione di riposo **I**. Durante i primi 3 minuti di cronometraggio, i decimi di secondo sono visualizzati in tempo reale dalla lancetta del contatore 1/10 di secondo (**7**). In seguito, la lancetta del contatore 1/10 di secondo (**7**) rimane posizionata su mezzogiorno e visualizza i decimi di secondo solo premendo il pulsante **A** o **B**.

La funzione "cronometraggio semplice" permette di misurare dei tempi isolati.

**A** START

**A** STOP

**Letture del tempo (come da Fig. 1)**

- 1 minuto
- 27 secondi
- 3/10 di secondo

**B** Azzeramento

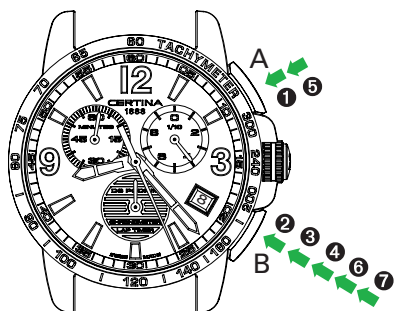


Fig. 2

## Funzione LAP

La funzione **LAP** permette di fermare le lancette per leggere un tempo intermedio mentre il cronometraggio continua. Al riavvio, le lancette del cronografo ripartono da zero e "recuperano" il tempo trascorso.

**A** START

**B** LAP 1

**Letture del tempo 1 (come da Fig. 1)**

- 1 minuto, 27 secondi, 3/10 di secondo

**B** RESTART

**B** LAP 2

**Letture del tempo 2 (come da Fig. 2)**

- 1 minuto, 26 secondi, 1/10 di secondo

**A** STOP

**Letture dell'ultimo tempo (come da Fig. 3)**

- 1 minuto, 25 secondi, 2/10 di secondo

**B** Visualizzazione della somma di tutti i tempi

- 4 minuti, 18 secondi, 9/10 di secondo

**B** Azzeramento dei contatori

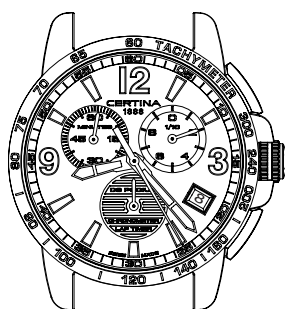


Fig. 3

## Informazioni tecniche

### Ricarica

Gli orologi al quarzo non necessitano di essere ricaricati.

### PRECIDRIVE

I cronografi al quarzo PRECIDRIVE di CERTINA® non solo godono della precisione incomparabile del quarzo, ma il loro funzionamento è anche compensato rispetto alle variazioni di temperatura (termocompensazione) ed è insensibile all'umidità. Questo consente di ottenere una precisione dell'ordine di +/- 10 secondi all'anno (in condizioni d'uso normali).

### Funzione E.O.L. - (End of Life)

Uno scatto della lancetta dei secondi (**3**) ogni 4 secondi indica che la pila è quasi esaurita e deve essere sostituita al più presto.

## Cura e manutenzione

Le consigliamo di pulire regolarmente il cronografo (tranne il cinturino in pelle) con un panno morbido, dell'acqua tiepida e sapone. Dopo un bagno in acqua salata, sciacquarlo in acqua dolce e lasciarlo asciugare completamente.

Evitare di lasciare l'orologio in luoghi esposti a forti variazioni di temperatura o di umidità, al sole o a campi magnetici intensi.

Consigliamo di far controllare l'orologio ogni 3 – 4 anni da un rivenditore o un agente autorizzato CERTINA®. Per beneficiare di un servizio di manutenzione irreprensibile e mantenere la garanzia, rivolgersi sempre a un rivenditore o agente CERTINA® autorizzato.

Se si prevede di non indossare il cronografo per più settimane, o addirittura diversi mesi, Le consigliamo di riporlo dopo aver estratto la corona (**8**) in posizione **III**. L'alimentazione elettrica del motore viene così interrotta e la durata della pila aumenta notevolmente.

### Sostituzione della pila

L'autonomia di un cronografo PRECIDRIVE di CERTINA® è in genere superiore ai due anni con funzionamento continuo. Una volta scarica, la pila va immediatamente sostituita da un rivenditore o agente CERTINA® autorizzato.

**Tipo di pila:** pila a bottone all'ossido d'argento e zinco, 1,55 V, N° 394, SR 936 SW.

### Raccolta e trattamento degli orologi al quarzo a fine vita\*



Questo simbolo indica che questo prodotto non deve essere smaltito con i rifiuti comuni. Il prodotto deve essere consegnato al locale centro di raccolta autorizzato. In questo modo contribuirete alla tutela dell'ambiente e della salute umana. Il riciclaggio dei materiali aiuterà a preservare le risorse naturali.

\* valido negli Stati Membri dell'Unione Europea e negli altri Paesi che abbiano una legislazione corrispondente.